联合国 大会



A/39/299/Add.2
18 September 1984
CHINESE

第三十九届会议
临时议程 * 项目 114

联合检查组

联合国系统图书馆之间的合作和管理

行政协调委员会的评论

秘书长谨向大会各会员国递送行政协调委员会对联合检查组提出的题为“联合国系统图书馆之间的合作和管理”的报告(A/39/299)所作的评论。

* A/39/150

84-21591

附 件

行政协调委员会的评论

1. 对联合检查组提出的题为“联合国系统图书馆之间的合作和管理”的报告(A/39/299)进行评论的绝大多数组织机构普遍同意联检组报告中提出的各项目标和建议。

具体评论

建议1：图书馆间讨论组

2. 正如行政管理处所指，大家普遍认为，联检组提出的在机构间一级建立一个新体制以便增进合作的建议值得加以认真研究和注意。

3. 信息系统协调咨询委员会认为，如果组成一个图书馆长小组，这毫无疑问是有用的，但得制定明确的职权范围和具体目标。该咨询委员会建议，首先要使各组织机构按照联检组报告中的要求，“详细制订现行目标，作为提供有效图书馆服务的指导”。

4. 联合国开发计划署赞同关于建立图书馆间讨论组以便协调各图书馆工作的建议，并认为这个讨论组应纳入机构间的协商体制，它不妨隶属于信息系统协调咨询委员会。开发计划署坚决认为，讨论组若建立起来，应制订符合现实状况的工作计划，这项计划应获得信息系统协调咨询委员会和行政协调委员会的批准。

5. 联合国教育、科学及文化组织支持联检组的建议，根据国际标准化组织和教科文组织制定的国际公认标准，建立一个共同的综合联合国图书馆系统。教科文组织支持检查专员提出的各项建议，特别是成立一个联合国机构图书馆间讨论组的建议，从而不仅在图书馆间、同时还在文件中心及文件编制单位间，建立并维持一个有效的网络。

6. 国际劳工组织注意到,检查专员的主要建议是设立一个由各国图书馆馆长组成的机构间讨论组,以便制定一个切合实际的合作工作方案,集中力量于某些具体领域。但是,劳工组织指出,成立这样一个讨论组的先决条件是各组织机构得坚决承诺加强图书馆间的合作,而目前主要的问题仍然是怎样才能实现这项承诺的问题。劳工组织认为,如果这个问题不解决,就根本不值得举行机构间讨论组会议。劳工组织强调,目前仍应优先考虑编制索引和书目的工作,以便减少散布世界各地的组织重复这项工作,并便利查考联合国系统各组织发表的资料。

7. 联合国粮食及农业组织认为图书馆之间需要合作,这也是它对农业及其相关领域的图书馆和文件中心的方针。同时,考虑到各图书馆在发展水平、规模和工作方法方面的差异,粮农组织认为,这项整个系统的合作事业牵涉到建立世界性的图书馆网络的问题,因此在可能得到的益处与额外的工作时间和费用之间,应该仔细权衡得失。图书馆间讨论组这种形式的正式机构自己制定工作方案并定期开会,粮农组织对建立这一机构的必要性特别感到怀疑。粮农组织认为,在具体要求和问题出现的时候,进行非正式特别协商,似乎更加切合实效。

建议2: 改善管理

8. 开发计划署认为,联合检查组关于工作人员培训的建议,在开发计划署制定其将来的信息活动计划时,直接适用于该署的工作。它认为这些建议是有用的,因为这些建议不但引起联合国系统全体组织的行政机构的注意,还引起各组织理事会的注意。

9. 教科文组织同意检查专员的结论,认为联合国系统的图书馆在工作中各自为政,并且没有采用最佳管理方法。教科文组织支持联合检查组提出的关于根据国际公认的标准建立一个共同的综合性的联合国图书馆系统的建议。教科文组织

指出，联合国/达格·哈马舍尔德图书馆为建立联合国书目信息系统作出了努力。为了实现建立共同的综合性图书馆网络这一目标，各图书馆必须就最基本的若干标准，如关于书目的编排和格式取得协议。

10. 劳工组织支持关于所有组织都建立一个内部图书馆和文件中心网络的建议，但必须保证明确阐明这个网络各部分间的关系，并为该网络中即使是最小的单位制定适当的计划和管理技术。劳工组织准备通过国际劳工信息系统内部协调部门设法执行这些建议。

11. 世界卫生组织和粮农组织普遍同意这项建议。

建议3：新技术

12. 大部分机构都认识到必须认真支持联合国系统图书馆采用新技术，并且必须跟上世界各地与信息 and 图书馆有关的领域里的发展。

13. 开发计划署指出，检查专员提出的关于新的信息技术和培训工作人员运用这种新技术的建议特别有用。

14. 劳工组织在运用新技术方面处于相对有利的位置，但在迅速扩大的微型计算机的运用方面却是个例外。劳工组织对联检组报告中没有突出强调这一特别领域感到遗憾，因为各国家组织和国际组织都在迅速采用微型计算机，因此，有必要增加了解微型计算机硬件和软件处理合作活动的性能。

15. 粮农组织同意图书馆应斟酌情况，并在可得资源的范围内，继续考虑能否采用新技术，以便提高效率，并改善服务的质量。

16. 行政协调委员会成员普遍认为，提议设立机构间讨论组是联合国系统图书馆之间从事合作的第一步。这个讨论组可以考虑该提出何种措施使各图书馆计算

机化的业务活动得以相互配合，并鼓励合作运用新技术，以及促进图书馆之间的信息交换。大家认为，图书馆之间进行合作，制定新的管理标准，试用发展迅速的新技术，会使整个系统获得益处。但是，如已经提到的那样，在预算紧张时期，提出短期可实现的有限目标比试图同时解决全部问题更为明智。